

ca en este año que escribo (1891) es de $43^{\circ} 33' 26''$ y la declinación de la misma es de $8^{\circ} 28' 35''$ al Este, la altura del barómetro es de 593 milímetros, aunque el Barón de Humboldt observó que era de 560 milímetros en un tiempo.



CAPÍTULO V.

PRIMERA DIFICULTAD QUE SURGIÓ ENTRE LOS FUNDADORES DE PUEBLA. LOS INDIOS DE LA CIUDAD PIDEN MERCEDES DE TIERRAS. REPARTIMIENTO EN ATLIXCO. ARBOLES FRUTALES Y PLANTADORES. ABUNDANCIA CON QUE REPRODUJO EL TRIGO. MERCED QUE LOS FUNDADORES PIDIERON A CARLOS V.—DIMENSIONES DE LAS MEDIDAS PARA LAS MERCEDES DE SOLARES. QUEJAS DE LOS INDIOS. HUYEN DE LA CIUDAD. SE CONGREGAN EN ATLIXCO. DIFICULTADES EN HUEXOTZINGO. HUYEN DE ESTE LUGAR LOS ESPAÑOLES. TAMBIEN SE REFUGIAN EN ATLIXCO. FUNDACIÓN DE ATLIXCO. SUS PRIVILEGIOS. PRIMERA PESTE EN PUEBLA EL AÑO DE 1545. SE ATRIBUYE A LAS AGUAS DEL RIO ATOYAC. ORIGEN Y CURSO DE ESTE DESDE SU NACIMIENTO HASTA PUEBLA. OPINIONES CONTRARIAS DE VARIOS ESCRITORES SOBRE QUE SUS AGUAS PRODUCIAN SARNA. MUEREN MUCHOS FUNDADORES Y MARÍA ESTRADA MUJER DE ALONSO MARTIN, PARTIDOR.

LA ciudad de Puebla florecía en el año de 1542, cuando surgió en ella la primera dificultad que algo influyó en su rápido desarrollo; fué motivada esta dificultad porque en sus alrededores no se habían repartido los terrenos, que lindaban en el Valle de *Atlixco*, en *Cholula*, en *Calpan*, en *Huexotzingo* con los que poseían

en esos lugares los conquistadores y los indios pedían mercedes de ellos. Los terrenos de *Atlixco* se habían dado á varios fundadores de Puebla, que fueron: Alonso Galeote que el año de 1534 había plantado 400 sarmientos de viña, 180 granados, 4 membrillos, 3 manzanas, 1 olivo, y en una estancia que se le dió fuera de dicho valle 60 sarmientos más y 6 naranjos. Gerónimo Valera había puesto 400 sarmientos de vid, 160 granados, y 8 higueras. Alonso de Buiza sembró 50 plantas en la ciudad de Puebla, y 50 en *Atlixco*. Martín Alonso de Mafra (a) El Bendicho, suegro de Gonzalo Díaz Vargas, plantó en el mismo lugar 600 plantas de viña, y 100 árboles de Castilla. Gutiérrez Maldonado, El Cojo, puso 400 vides y árboles de Castilla. Hernando Sánchez, sembró 1,100 sarmientos, 20 naranjos, y 300 granados. Cristóbal Martín Camacho, en el mismo *Atlixco*, y en su estancia puso 200 viñas, granados, árboles de Castilla y se proponía sembrar así mismo de tres á cuatro mil más. Alonso de la Fuente, puso 100 sarmientos. Jorge Baez otros 100, y árboles de Castilla. Vicente Cumplido tenía puestas 600 plantas de vid, y de otros árboles españoles. Sancho Ordoñez había sembrado 40 árboles de Castilla. Francisco Ramírez trajo á Puebla sobre 3,500 plantas de viña, y otros árboles españoles, comprados á más de 60 leguas de distancia de esta ciudad, que le costaron más de 5,000 maravedís, y había sembrado en *Atlixco*, 2,000 de esas plantas, más 45 higueras, 40 naranjos y limos, 300 granados, y se proponía sembrar en el año de 1535 siete ú ocho mil plantas más, el resto de las 3,500 plantas que trajo, las repartió entre los vecinos de Puebla. Cristóbal de Soto había sembrado en el mismo Valle de *Atlix-*

co 1,100 plantas, Hernando de Helgueta 360, Juan Bueno, 1,500 y Francisco Escobar 200.

En las orillas de la ciudad se sembraba trigo, el que se reproducía con tal abundancia, que Fray Agustín de Vetancourt, en su "Descripción Breve, de los sucesos ejemplares, históricos, políticos, militares y religiosos del Nuevo Mundo Occidental de las Indias." "Tratado de la Puebla de los Angeles" cap.1.º dice: "Tiene dentro de la ciudad y en el circuito, huertas de frutas regaladas así de la tierra como de las de España; hortaliza que sobra en tan fértil tierra, que en el sitio en que está hoy el convento de nuestro Padre San Francisco, dice el padre Fray Toribio (Motolinía) que sembró una fanega de trigo y se cogieron ciento."

Le habían pedido á Carlos V. los fundadores de Puebla, como cosa muy conveniente á su real servicio que los españoles de esa comarca que tenían *repartimientos* de indios vivieran en esa ciudad; y que cualquier vecino que quisiera ir á España, se le hiciera merced por dos años, no se le quitaran los pueblos de indios que tuvieran en administración y les correspondieran (Documentos sobre la fundación de Puebla, cláusulas 13.^a y 14.^a. Tom. 1.º foja 30. Existe original en el archivo municipal de esta ciudad); pero los indios á su vez pedían mercedes de tierras, colindantes, y aún entremezcladas con las señaladas á los españoles.

En ese año 1542, se habían dado algunas mercedes de tierras á los indios en *Amalucan*, *Chachapa*, *Amatlan*, y otros lugares inmediatos á la ciudad; la concesión de las mercedes de solares que se dieron á los españoles, se hicieron en simples memorias ó pape-

les sueltos, señalando las dimensiones, en *Pasos de marca ó pasos de Salomón*, de cinco tercias de largo, según se usaba en esa época, y como los indios ignoraban estas medidas, algunos fundadores empezaron á invadir las pertenencias de los indios; estos se quejaron al visitador Licenciado Francisco Tello de Sandoval; como este, á pesar de su energía con los encomenderos, no resolvió sobre la queja, y además en ese mismo año de 1542, se pregonó en México, la Cédula de Carlos V. para que luego que fueran muriendo los encomenderos se incorporaran todos los repartimientos á la corona, y se haría pagar á los indios el tributo de cuyo producto se ayudaría á sus familias en caso de estrechez, abandonaron la ciudad, y sus alrededores gradualmente los indios empezando por los entonces llamados *masehuales*, y siguiendo después los llamados justicias de S. Sebastián, S. Matías, *Analco*, y *Amatlan*.

La mayor parte de los indios que huyeron de Puebla eludiendo el pago del tributo, se congregaron en el punto llamado *Acapetlahuca*, en las inmediaciones del ojo de agua *Atlixco*, donde estaban establecidas muchas familias indígenas, y donde más tarde á consecuencia de los disturbios habidos también con los indios de *Huexotzingo*, emigraron también á *Acapetlahuca* ó *Atlixco* todos los españoles que vivían en dicho Huexotznigo, y uno de los principales, Alonzo Diaz Carrión solicitó el año de 1574 la erección en *Atlixco*, de una Villa de españoles, lo que fué concedido en 1579 mandando que se denominara "Villa de Carrión," y dándole uso de escudo de armas, permitiendo que se circundara con una muralla después, concediéndole una le-

gua cuadrada de tierra, haciéndole composición de estas, y más tarde amparando sus tierras, contra el convento de la Concepción de Puebla.

Tales fueron las causas que alejaron de la ciudad al elemento indígena, y originaron la fundación de la hermosa y fértil ciudad de *Atlixco*, que quiere decir *Ojo de agua*, aludiendo al abundante que nace al pié del hermosísimo *Ahuehuate*, bajo cuya sombra se refugió Cortés con doce ginetes durante una tempestad.

Tres años después de estos acontecimientos pasados en el año de 1542, es decir en el de 1545, fué víctima Puebla de la primera peste, cuyo origen y nombre atribuyó el vulgo á las aguas del río *Atoyac*.

Este se forma principalmente del río de *Zahuapan*, que nace de unos manantiales en el llano de *Atlancatepec*, desde su nacimiento corre por la barranca que le dá el nombre, como dos leguas de oriente á poniente, y da vuelta al sur encajonado por las faldas de los cerros de *Topoyanco* al oriente y los de San Miguel del milagro al poniente. Quedando el Pueblito de Nativitas á ese mismo rumbo, como á dos mil varas de él recibe la confluencia del río de *Topeyanco*, y sigue en dirección de los Reyes y Santa Agueda.

Como mil varas al sur de este lugar recibe la confluencia del verdadero *Atoyac*, que nace en unos ojos de aguas en la vertiente oriental del *Yxtacihuatl* abajo de la Hacienda de *Teponancingo* como á tres cuartos de legua, ó una legua al oriente de ella, y como á dos mil varas al sur de la de San Matías, pasa por el Molino de San Simón, donde se desvía al norte, cerca del Rancho de la Luz; voltéa al oriente á cuyo rumbo

pasa por San Martín *Texmelucan*, sigue por la Hacienda de San Damián, al oriente como legua y media; voltea al sur frente al molino de San Juan, hasta Santa Elena, y como mil varas abajo recibe la confluencia del caudaloso río de *Xopanac*, que nace arriba de *Hueotzingo*, al norte continúa corriendo de noroeste á sudeste, pasa cerca de las haciendas de Santo Domingo, y Santa Clara; y abajo de Santa Agueda se reune al río anteriormente descrito de *Zalinapa*, recibiendo antes la afluencia del río Prieto.

Reunidos en el *Atoyac* estos rios pasan al sur del pueblito de Santo Toribio; adelante recibe las aguas de la Barranca de *Palula*; circunda al cerro de San Lorenzo *Almecatla*; y antes de llegar á Moratilla, recibe las aguas de Barranca Honda; sigue encajonado por las faldas del cerro de *Almecatla*, y los de *Xilotzonan*, hasta la fábrica de la "Constancia," abajo de la que recibe el agua de los derrames australes del mismo *Xilotzonan*; sigue las fábricas de papel, y de "Santo Domingo;" continúa por la Fábrica de "Vallarino;" y al oriente del cerrito de la Uranga, pasa bajo el puente de México; sigue al sur, hasta el Rancho de la Agua Azul, cuyos derrames sulfurosos recibe; continua para *Amatlan*, donde se le incorporan las aguas del río San Francisco, que nacen en el pueblito de San Aparicio, y viene ya engrosado con las aguas del de *Alcececa* que se le incorpora detras de San Francisco.

Tal es el origen minuciosamente indicado del hermoso y caudaloso Río Poblano, ó de *Atoyac*, *Mescala*, *Las Balsas* y *Sacatula*, y cuyo río al pasar junto á Puebla, según el Padre Calancha, sus aguas crían sarna, opi-

nión que también tenían los fundadores de Puebla á la que atribuyeron la peste. El padre Fray Agustín Veltancourt, hablando de esta circunstancia dice en su "Teatro Mexicano," "Es verdad que *Zahuatl*, es la sarna en mexicano; pero el llamarle río de Sarna, fué porque pasa por una madre que es toda arenosa, que cria unos adobes que llaman *Xalnene*, de que hacen paredes y como va tan sucio de aquella arena que saca de su madre que tiene figura de sarna, y el que entra en sus aguas sale con la arena á trechos como sarna, le llamaron así por este nombre. Yo viví en aquella ciudad, y preguntando la causa de llamarse así, me dieron los naturales aquesta y nunca vide sarnosos á los que en el se bañaban."

A la peste del año de 1545 le dieron en Puebla los indios el mismo nombre que catorce años antes le habían dado á la primera que hubo en la ciudad de Mexico el año de 1531, pues hablando del Oidor D. Sebastián Ramírez de Fuenleal, dice Gomara en su "crónica de Nueva España," cap. 197 "Por último, se mostró padre común de los mexicanos en la epidemia que este año se padeció de Sarampió, enfermedad no conocida hasta entonces en aquel reino, que por el sarpullido que salía al cutis, llamaron *zahuatépiton*."

Zahuatépiton, quiere decir en español sarna menuda, y como he dicho atribuyeron á las aguas del *Atoyac* esta epidemia.

Contra esta opinión está la del lego Fray Vicente del niño Jesús Suares Peredo. Quien en su obra "La Estrella más hermosa," que es la historia de la Virgen de *Ocotlan*, dice: refiriéndose á la peste del año 1545,

que el pone en el año de 1541." Es un hecho constante en las historias que el año 1541, hubo una devoradora peste en todo el reino en que perecieron más de 800,000 de sus habitantes conocidos catequizados y admitidos á la religión católica, según la cuenta que se llevó en los padrones y agrega, que la conversación que tuvo la Virgen con Juan Diego fué "versada sobre mejorar la Sma. Señora en *su agua santa* la que el neófito llevaba del río de *Zahurpan* para medicinar á sus parientes y vecinos" En cuanto al lugar donde cojia el agua ese Juan Diego para curar los granos á sus parientes y vecinos, dice el mismo historiador: "este paraje está hoy comprendido en los terminos del curato de S. Nicolás *Panotla*, por estar á la otra parte del río de *Zahuapan*, y es un punto desde donde tirando una línea al pueblo de Santa Isabel *Xiloxochutla*, según Torquemada *Xiloxochutla* ó (*Xostla*) vendría á descubrirse muy á la inmediación del Santuario que es hoy de nuestra Señora de *Ocotlan* y que fué antes capilla del glorioso mártir San Lorenzo." El Juan Diego era mozo de convento de Franciscanos de *Tlaxcala*; sigue diciendo Fray Vicente del Niño Jesús.

"La necesaria dependencia que este hijo tenía con su casa y familia obligaba á no impedirle que fuese con frecuencia á ella, principalmente en circunstancia de hallarse apestado su pueblo, (*Xostla*), como lo estaba todo el reino del contagio de viruelas que con él mal de Holanda ó escorbuto y gálico habían traído los españoles de la Península. Debía nuestro Juan Diego pasar indispensablemente por dentro del mencionado río de *Zahuapan*, y con esto llevaba á los suyos tocados del mal,

agua del mismo, como *una específica medicina para los granos* (que esto es lo significado por *Zahuatl*."

Cierta, ó nó, esta opinión del vulgo de que las aguas del *Atoyac* produjeron la primera peste en Puebla el año de 1545, el hecho es que murieron muchos de sus habitantes. Fray Luis de Oróz, agustino, hablando de esta peste dice: "murieron muchos muy principales vecinos que habían sido fundadores de esta ciudad de los Angeles, así españoles, como criollos, y la celebre María Estrada."

Relativamente á esta mujer en la página 220 de la Historia de *Tlaxcala*, "por Don Diego Muñoz Camargo me encuentro esta nota que copio por lo que se relaciona con la fundación de Puebla y peste del año de 1545; esta nota es de Alfredo Chavero:" A continuación de este párrafo ingerió D. Carlos Bustamante otro que dice copió de una apostilla que existía en el manuscrito de (de la Historia de Tlaxcala) de la Universidad, *escrito de la misma letra del texto*. Esta indicación y la circunstancia de no encontrarse ese párrafo en el manuscrito de Panes, ni en la traducción francesa, manifiestan claramente que tampoco perteneció originariamente á la obra de Camargo. Por tal motivo lo he eliminado del texto. Dice así: "En esta tan temeraria noche llamada la *noche triste* mataron á un paje de Fernando Cortés delante de sus ojos, llamó Juan de Salazar, en la calle de *Tlacupan* (ó Tacuba) donde así mismo se mostró valerosamente una Señora llamada *María de Estrada*, haciendo maravillosos hazañeros hechos con una espada y una rodela en las manos, peleando valerosamente con tanta furia y ánimo, que excedía al esfuerzo de

cualquier varón, por esforzado y animoso que fuese, que á los propios nuestros ponía en espanto y así mismo lo hizo la propia el día de la memorable batalla de Otumba á caballo, con una lanza en la mano, que era cosa increíble su ánimo varonil, digno por cierto de eterna fama é inmortal memoria.”

A este párrafo que suprimió el Sr. Chavero de la “Historia de Tlaxcala,” puso el notable anticuario Sr. D. Fernando Ramirez la siguiente nota en el manuscrito de esa obra que corrigió el Sr. D. Joaquin García Ycazbalceta y que con otras el Sr. D. Manuel Orozco y Berra permitió al Sr. Chavero que copiase.

La nota del Sr. Ramirez dice: “Esta mujer (María de Estrada) fué casada con Pedro Sánchez Farfán: tuvo por repartimiento el pueblo de *Tetela*, que está á una parte del volcán. Casó segunda vez con Alonso Martínez *partidor*; vivieron en la Ciudad de la Puebla de los Angeles hasta que acabaron.”

Este Alonso Martínez *partidor* era Alonso Martín, el mismo que repartió los solares cuando la fundación de Puebla, y a quien algunos historiadores confunden con Alonso Martín Camacho, también fundador de Puebla, pero que no fué el que dividió los solares; y para distinguirse del primero se le decía Alonso Martín *partidor* que era alarife y agrimensor ó medidor de tierras; este fué el que hizo la traza de la ciudad sobre el terreno; por que la traza en el papel la hizo Fray García de Cisneros, como se ve por lo siguiente que Fray Agustín de Vetancourt dice en su “Teatro” tantas veces citado.

El venerable padre Fray García de Cisneros, el séptimo que vino de los doce primeros fundadores, vino de

la provincia de San Gabriel. Era circunspecto, muy celoso en la observancia religiosa, de prendas tan grandes y relevantes, que entre aquellos primitivos padres fué escogido para primer provincial de Provincia el año de 1536, con unánime consentimiento de todos. Ejerció su oficio con prudencia y aceptación: en su tiempo se fundó el Colegio de Santa Cruz en *Tlaltitlulco*, y la *Ciudad de los Angeles*, donde este bendito varón la traza para ello al venerable Fray Toribio.” Vetancourt. Teatro Mexicano. Monologio Franciscano Tomo IV. pag. 331.



La fundación del convento de San Francisco, de la Puebla de los Angeles, fue hecha por el primer orden monástico que se estableció en Mexico después de la conquista, que fue la de la Ciudad de Puebla y después del Sr. Escobedo en el año de